

## RÅDETS FÖRORDNING (EG) nr 2063/96

av den 14 oktober 1996

om ändring av förordning (EEG) nr 1180/77 om import av vissa jordbruksprodukter med ursprung i Turkiet

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artikel 113 i detta,

med beaktande av kommissionens förslag,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3813/92 av den 28 december 1992 om den beräkningsenhet och de omräkningskurser som skall tillämpas inom den gemensamma jordbrukspolitiken <sup>(1)</sup>, särskilt artikel 13.1 i denna, och

med beaktande av följande:

I beslut nr 1/77 av associeringsrådet EEG – Turkiet av den 17 maj 1977 om nya koncessioner för import av turkiska jordbruksprodukter till gemenskapen föreskrivs, vid import till gemenskapen av olivolja enligt KN-nr 1509 10 10, 1509 10 90 och 1510 00 10 och under förutsättning att det landet tar ut en exportavgift, en fast minskning med 0,7245 ecu per 100 kg av den avgift som tillämpas på denna olja och även en sänkning av samma avgift motsvarande beloppet för den särskilda avgiften. Denna sänkning har fastställts till ett belopp av högst 10,88 ecu per 100 kg vad gäller den sänkning som avses i artikel 2 i nämnda beslut, och 10,88 ecu per 100 kg vad gäller det tilläggsbelopp som avses i bilaga IV till nämnda beslut.

Enligt rådets förordning (EEG) nr 1180/77 <sup>(2)</sup> skall beslut nr 1/77 tillämpas.

De avtalslutande parterna har genom skriftväxling enats om att fastställa tilläggsbeloppet till 10,88 ecu per 100 kg

för perioden från och med den 1 januari 1994 till och med den 31 januari 1995 och till 13,14 ecu per 100 kg för tiden från och med den 1 februari 1995.

Förordning (EEG) nr 1180/77 bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Artikel 9.1 b i förordning (EEG) nr 1180/77 skall ersättas med följande:

- "b) ett belopp som motsvarar den särskilda exportavgift som Turkiet tar ut för denna olja, dock högst 10,88 ecu per 100 kg för perioden från och med den 1 januari 1994 till och med den 31 januari 1995 och högst 13,14 ecu per 100 kg för tiden från och med den 1 februari 1995, varvid dessa belopp höjs med 10,88 ecu per 100 kg för den första perioden respektive med 13,14 ecu per 100 kg för den andra perioden."

*Artikel 2*

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Luxemburg den 14 oktober 1996.

*På rådets vägnar*

R. QUINN

*Ordförande*

<sup>(1)</sup> EGT nr L 387, 31.12.1992, s. 1. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 150/95 (EGT nr L 22, 31.1.1995, s. 1).

<sup>(2)</sup> EGT nr L 142, 9.6.1977, s. 10. Förordningen senast ändrad genom förordning (EEG) nr 1902/92 (EGT nr L 192, 11.7.1992, s. 3).